Translator: PhDr. Jozef Krnáč

Client: ELLI, s.r.o.

TRANSLATION Number: 68/2022

from Slovak language into English language

Object of Translation: Decision

Number of Pages of Translated Document: 3

Number of Pages of Translation: 3

Number of Copies: 1

Ramadan

Digitally signed by Ramadan Mazreku
Date: 2022.04.27 12:53:54 +02'00'

ADRIATIK **STONE**

Najväčší dodávateľ prírodného kameňa v strednej Európe.

Ramadan Mazreku, nar: 25/10/1986, Malisheve, kosovo, predseda predstavenstva akciovej spoločnosti ADRIATIK STONE, a.s.,

a

Feriz Mazreku, nar: 04/07/1962, Malisheve, Kosovo, člen predstavenstva akciovej spoločnosti ADRIATIK STONE, a.s.,

Na základe zlúčenia spoločností upraveného v Obchodnom zákonníku (§ 69, § 152a a primerane aj § 218a až § 218k) vydáva toto:

ROZHODNUTIE

Spoločnosť **ADRIATIK STONE, a.s.,** Komárňanská cesta 3, 94002 Nové Zámky, IČO 46915460, zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Nitra, značka 10462/N, zastúpená panom Ramadan Mazreku aj panom Feriz Mazreku:

PREBERÁ

Na svoje meno a vo svoj prospech všetky práva a povinnosti, majetkové a nemajetkové účasti za firmu **Feriz Mazreku – ADRIATIC**, Viničná 4, 94002 Nové Zámky IČO: 34585532, zapísaná na Okresnom úrade Nové Zámky, odbor živnostenského podnikania, zastúpená Feriz Mazreku.

Toto rozhodnutie nadobúda okamžitú právoplatnosť.

V Nových Zámkoch 5.11.2020

.....

ADRIATIK STONE, a.s.

Ramadan Mazreku

Ramada
n

Digitally signed by Ramadan Mazreku
Date: 2022.04.27 12:53:54 +02'00'

.....

Feriz Mazreku- ADRIATIC

Feriz Mazreku

ADRIATIK STONE a.s.
Komárňanská cesta 3, 940 01 Nové Zámky
IČO: 46 915 460, IČ DPH: SK2023660166
Zapísaná v ORSR Okresného súdu Nitra, odd.: Sa, Vl. č. 10462/N
☎ +421 907 104 757
☎ +421 911 743 757

Bankové spojenie: UniCredit Bank Slovakia
IBAN: SK35 1111 0000 0010 1714 4005
SWIFT: UNCRSKBX

www.adriatikstone.com
info@adriatikstone.com

OSVEDČENIE O PRAVOSTI PODPISU NA LISTINE (LEGALIZÁCIA)

Osvedčujem, že: **Ramadan Mazreku**, dátum narodenia: **25.10.1986**, rodné číslo: **861025/9130**, pobyt: **Pri skladoch 9321/4, Nové Zámky, Slovenská republika**, ktorého(ej) totožnosť som zistil(a) zákonným spôsobom: doklad totožnosti - povolenie na pobyt - osoba s dlhodobým pobytom eú, číslo: **RP3404821**, uznal(a) podpis na tejto listine za vlastný. Poradové číslo knihy osvedčenia pravosti podpisov: **O 207574/2022**.

Nové Zámky dňa 08.03.2022

JUDr. PETER ŠULAI NOTÁR NOVÉ ZÁMKY 2

.....

JUDr. Peter Šulai
notár

OSVEDČENIE O PRAVOSTI PODPISU NA LISTINE (LEGALIZÁCIA)

Osvedčujem, že: **Feriz Mazreku**, dátum narodenia: **04.07.1962**, rodné číslo: **620704/1907**, pobyt: **Pri skladoch 9321/4, Nové Zámky, Slovenská republika**, ktorého(ej) totožnosť som zistil(a) zákonným spôsobom: doklad totožnosti - občiansky preukaz, číslo: **MH920279**, uznal(a) podpis na tejto listine za vlastný. Poradové číslo knihy osvedčenia pravosti podpisov: **O 207575/2022**.

Nové Zámky dňa 08.03.2022

JUDr. PETER ŠULAI NOTÁR NOVÉ ZÁMKY 2

.....

JUDr. Peter Šulai
notár

Upozornenie:
Notár legalizáciou neosvedčuje pravdivosť skutočností uvádzaných v listine
(§ 58 ods. 4 Notárskeho poriadku)

Ramadan

Digitally signed by Ramadan Mazreku
Date: 2022.04.27 12:53:54 +02'00'

APOSTILLE
(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Štát/Country: SLOVENSKÁ REPUBLIKA/*SLOVAK REPUBLIC*

Táto verejná listina/*This public document*
2. bola podpísaná
has been signed by JUDr. Peter Julai

3. konajúcim vo funkcii
acting in the capacity of notár

4. je opatrená pečaťou/odtlačkom pečiatky,
bears the seal/stamp of notársky úrad Nové Zámky

Osvedčené/*Certified*

5. v/*at* NITRA 6. dňa/*the* 10.03.2022

7. (kým)/*by* KRAJSKÝ SÚD V NITRE

8. č./*No* KVO 144/2022

9. Pečať/odtlačok pečiatky:
Seal/stamp:

KRAJSKÝ SÚD V NITRE -2- NITRA

10. Podpis:
Signature:

Mgr. Janka Šimová

Upozornenie!
Použitie apostilu nie je platné v Slovenskej republike. Tento apostil osvedčuje výhrade hodnovernosť podpisu, funkcie a odtlačku pečiatky úradnej osoby s pôsobnosťou v Slovenskej republike. Neosvedčuje pravosť pôvodnej listiny. Nenahrádza vyššie overenie pôvodnej listiny príslušnými orgánmi štátu, v ktorom bola vydaná.

Important!
This Apostille is not valid for use anywhere within Slovak Republic. This Apostille exclusively certifies that the signature, title and stamp of the official who has competence in the Slovak Republic are genuine. It does not confirm the authenticity ot the underlying document. It does not replace legalisation of the original document by competent authorities of the state issuing such an original document.

Ramadan

Digitally signed by Ramadan Mazreku
Date: 2022.04.27 12:53:54 +02'00'

Ramadan

Digitally signed by Ramadan Mazreku
Date: 2022.04.27 12:53:54 +02'00'

ADRIATIK **STONE**

The largest supplier of natural stone in Central Europe.

Ramadan Mazreku, born: 25/10/1986, Malisheve, Kosovo, chairman of Managing Board of Joint-Stock Company ADRIATIK STONE, a.s.,

and

Feriz Mazreku, born: 04/07/1962, Malisheve, Kosovo, chairman of Managing Board of Joint-Stock Company ADRIATIK STONE, a.s.,

On the basis of merger of companies regulated in the Civil Code (§ 69, § 152a and adequately also § 218a to § 218k) this

DECISION

is issued.

The company **ADRIATIK STONE, a.s.**, Komárňanská cesta 3, 940 02 Nové Zámky, Business Ident. No.: 46915460, registered in The Companies Register of the District Court Nitra, File Number 10462/N, represented by Mr. Ramadan Mazreku and Mr. Feriz Mazreku:

TAKES OVER

In its name and in its favour all rights and duties, property and non-property shares for the company **Feriz Mazreku – ADRIATIC**, Viničná 4, 940 02 Nové Zámky, Business Ident. No.: 34585532, registered at the District Authority Nové Zámky, Department of Trade Business, represented Feriz Mazreku.

This decision comes into immediate effect.

In Nové Zámky 5.11.2020

signed
ADRIATIK STONE, a.s.
Ramadan Mazreku

signed
Feriz Mazreku – ADRIATIC
Feriz Mazreku

ADRIATIC STONE a.s.
Komárňanská cesta 3, 940 01 Nové Zámky
Business Ident. No.: 46 915 460, ID VAT: SK2023660166
Registered in Companies Register SR of the District Court Nitra, Section: Sa, File No.: 10462/N
+421 907 104 757
+421 911 743 757

Bank: UniCredit Bank Slovakia
IBAN: SK35 1111 0000 0010 1714 4005
SWIFT: UNCRSKBX

www.adriatikstone.com
info@adriatikstone.com

Ramadan

Digitally signed by Ramadan Mazreku
Date: 2022.04.27 12:53:54 +02'00'

AUTHENTIFICATION OF SIGNATURE IN THE DOCUMENT (LEGALIZATION)

I certify that: **Ramadan Mazreku**, date of birth: **25.10.1986**, Birth Registration Number: **861025/9130**, residence: **Pri skladoch 9321/4, Nové Zámky, Slovak Republic** whose identity was determined by me in legal way: identity document – residence permit – person with a long term residence EU, number: **RP3404821**, he recognised the signature in the document for his own. Serial number of the Register of Authenticated Signatures **O 207574/2022**.

Nové Zámky, on 08.03.2022

signed
JUDr. Peter Šulai
Notary Public

round stamp with a national emblem and the words:
JUDr. PETER ŠULAI
NOTARY PUBLIC 2
NOVÉ ZÁMKY

AUTHENTIFICATION OF SIGNATURE IN THE DOCUMENT (LEGALIZATION)

I certify that: **Feriz Mazreku**, date of birth: **04.07.1962**, Birth Registration Number: **620704/1907**, residence: **Pri skladoch 9321/4, Nové Zámky, Slovak Republic** whose identity was determined by me in legal way: identity document – identity card, number: **MH920279**, he recognised the signature in the document for his own. Serial number of the Register of Authenticated Signatures **O 207575/2022**.

Nové Zámky, on 08.03.2022

signed
JUDr. Peter Šulai
Notary Public

round stamp with a national emblem and the words:
JUDr. PETER ŠULAI
NOTARY PUBLIC 2
NOVÉ ZÁMKY

Notice! The notary does not attest the truthfulness of facts stated in the document by signature attestation (Art. 58 Sec. 4 of the Notarial Code).

Ramadan

Digitally signed by Ramadan Mazreku
Date: 2022.04.27 12:53:54 +02'00'

Ramada

Digitally signed by Ramadan Mazreku
Date: 2022.04.27 12:53:54 +02'00'

APOSTILLE
(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Štát/Country: SLOVENSKÁ REPUBLIKA/*SLOVAK REPUBLIC*

Táto verejná listina/*This public document*
2. bola podpísaná
has been signed by PhDr. Jozef Kmaťo

3. konajúcim vo funkcii
acting in the capacity of prekladateľ

4. je opatrená pečaťou/odtlačkom pečiatky
bears the seal/stamp of jazyk anglický

Osvedčené/*Certified*

5. v/*at* NITRA

6. dňa/*the* 18. 03. 2022

7. (kým)/*by* KRAJSKÝ SÚD V NITRE

8. č./*No* KVO 178/2022

9. Pečať/odtlačok pečiatky:
Seal/stamp:

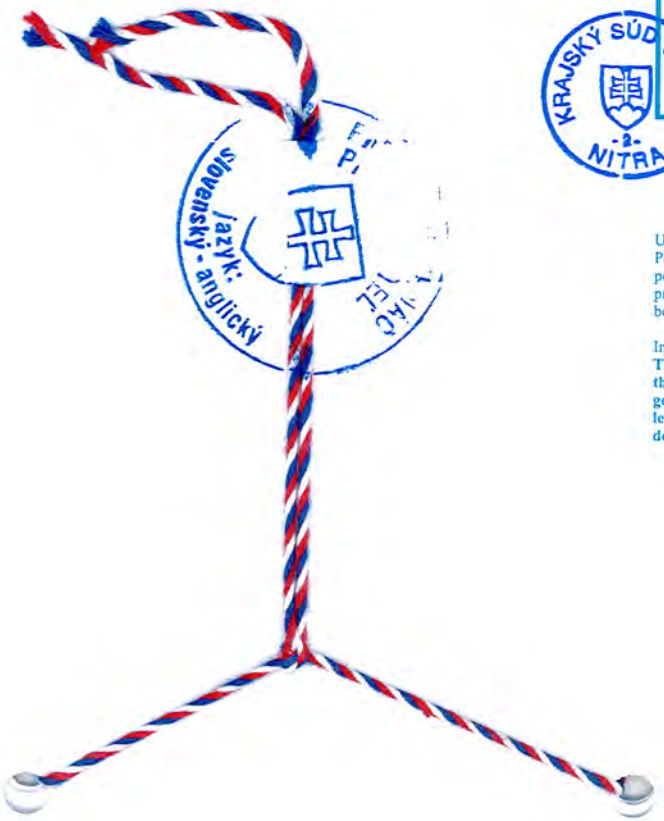
KRAJSKÝ SÚD V NITRE 2 NITRA

10. Podpis:
Signature:
Zeleňáková

Jana Zeleňáková

Upozornenie!
Použitie apostilu nie je platné v Slovenskej republike. Tento apostil osvedčuje výhradne hodnovernosť podpisu, funkcie a odtlačku pečiatky úradnej osoby s pôsobnosťou v Slovenskej republike. Neosvedčuje pravosť pôvodnej listiny. Nenahrádza vyššie overenie pôvodnej listiny príslušnými orgánmi štátu, v ktorom bola vydaná.

Important!
This Apostille is not valid for use anywhere within Slovak Republic. This Apostille exclusively certifies that the signature, title and stamp of the official who has competence in the Slovak Republic are genuine. It does not confirm the authenticity ot the underlying document. It does not replace legalisation of the original document by competent authorities of the state issuing such an original document.



Përkthyese Zyrtare – Certified Translator
VAT No. (NIPT) L91331011R
Tel. 00 355 69 72 47 192, E-mail: jonidatatazi@outlook.com

ADRIATIK STONE

Furnizuesi më i madh i gurit natyror në Evropën Qendrore.

Ramadan Mazreku, lindur më: 25.10.1986, në Malishevë, Kosovë, kryetar i Bordit Drejtues të Shoqërisë Aksionare ADRIATIK STONE, a.s.,

Dhe

Feriz Mazreku, lindur më: 04.07.1962, në Malishevë, Kosovë, kryetar i Bordit Drejtues të Shoqërisë Aksionare ADRIATIK STONE, a.s.,

Në bazë të bashkimit të shoqërive me përthithje të rregulluara në Kodin Civil (§ 69, § 152a dhe në mënyrë adekuate edhe § 218a deri në § 218k) lëshojnë këtë

VENDIM

Shoqëria **ADRIATIK STONE, a.s.,** Komarnanska cesta 3, 940 02 Nove Zamky, Numri ID i biznesit 46915460, regjistruar ne Regjistrin e Shoqërive të Gjykatës se Rrethit të Nitras, Dosja Numër 10462/N, përfaqësuar nga z. Ramadan Mazreku dhe z. Feriz Mazreku:

PERTHITH

Në emër dhe në favor të tij të gjitha të drejtat dhe detyrimet, pjesët pasurore dhe jopasurore të shoqërisë **Feriz Mazreku - ADRIATIC**, Vinicna 4, 940 02 Nove Zamky, Numri ID i biznesit 34585532, i regjistruar në Autoritetin e Qarkut Nove Zamky, Departamenti i Biznesit Tregtar, i përfaqësuar nga Feriz Mazreku.

Ky vendim hyn në fuqi menjëherë.

Në Nove Zamky 5.11.2020

Nënshkruar
ADRIATIK STONE, a.s.
Ramadan Mazreku

ADRIATIK STONE, a.s.
Komarnanska cesta 3, 940 01 Nove Zamky
Nr.ID i biznesit: 46 915 460 TVSH: SK2023660166
Regjistruar në Regjistrin e Shoqërive SR të Gjykatës së Rrethit Nitra. Seksioni: Sa, Nr. Dosje: 10462/N
Tel +421 907 104 757
Tel +421 911 743 757

Nënshkruar
Feriz Mazreku - ADRIATIC
Feriz Mazreku

Banka: UniCredit Bank Slovakia
IBAN: SK35 1111 0000 0010 1714 4005
SWIFT: UNCRSKBX

www.adriatikstone.com
info@adriatikstone.com

Ramadan

Digitally signed by Ramadan Mazreku
Date: 2022.04.27 12:53:54 +02'00'

Përkthyese Zyrtare – Certified Translator
VAT No. (NIPT) L91331011R
Tel. 00 355 69 72 47 192, E-mail: jonidatatazi@outlook.com

VËRTETIMI I NËNSHKRIMIT NË DOKUMENT

(LEGALIZIMI)

Vërtetoj se: **Ramadan Mazreku**, data e lindjes: **25.10.1986**, numri i regjistrimit të lindjes: **861025/9130**, vendbanimi: **Pri skladoch 9321/4, Nove Zamky, Republika Sllovake**, identiteti i të cilit është vërtetuar nga unë në mënyrë ligjore: mjet identifikimi – leje qendrimi-personi me banim afatgjatë në BE, numër: **RP3404821**, vërteton se ka nënshkruar dokumentin. Numri serial i Regjistrit të Nënshkrimeve të Vërtetuara **O 207574/2022.**

Nove Zamky, më 08.03.2022

nënshkruar

JUDr. Peter Sulai

Noteri Publik

vulë rrethore me stemën
kombëtare dhe fjalët:
JUDr. PETER SULAI
NOTER PUBLIK 2
NOVE ZAMKY

VËRTETIMI I NËNSHKRIMIT NË DOKUMENT

(LEGALIZIMI)

Vërtetoj se: **Feriz Mazreku**, data e lindjes: **04.07.1962**, numri i regjistrimit të lindjes: **620704/1907**, vendbanimi: **Pri skladoch 9321/4, Nove Zamky, Republika Sllovake**, identiteti i të cilit është vërtetuar nga unë në mënyrë ligjore: mjet identifikimi – Kartë Identiteti-numër: MH920279, vërteton se ka nënshkruar dokumentin. Numri serial i Regjistrit të Nënshkrimeve të Vërtetuara **O 207575/2022.**

Nove Zamky, më 08.03.2022

nënshkruar

JUDr. Peter Sulai

Noteri Publik

vulë rrethore me stemën
kombëtare dhe fjalët:
JUDr. PETER SULAI
NOTER PUBLIK 2
NOVE ZAMKY

Njoftim! Noteri nuk vërteton vërtetësinë
e fakteve të deklaruara në dokument
me vërtetim nënshkrimi
(neni 58 pika 4 e Ligjit për Noterinë).

Ramadan

Digitally signed by Ramadan Mazreku
Date: 2022.04.27 12:53:54 +02'00'

MINISTRIA E DREJTËSISË
JONIDA TATAZI
PËRKTHYESE ZYRTARE

Përkthyese Zyrtare – Certified Translator
VAT No. (NIPT) L91331011R
Tel. 00 355 69 72 47 192, E-mail: jonidatatazi@outlook.com

Apostile
(Konventa e Hages 5 tetor 1961)

1. Shteti: **REPUBLIKA E SLLOVAKISË**

   Ky akt publik i paraqitur

2. Eshte nenshkruar nga: **JUDr. Peter Sulai**
3. I cili vepron ne pozicionin e: Noter Publik
4. Mban firmen/ vulen e: Zyra Noteriale në Nove Zamky

Vertetuar

5. Ne **NITRA**
6. Me **10.03.2022**
7. Nga: **GJYKATA RAJONALE NË NITRA**
8. Numri KVO 14../2022
9. Vula:Vulë rrethore me emblemën kombëtare

   dhe fjalët: GJYKATA RAJONALE NË NITRA

   NITRA, -2-

10. Firma

Nënshkruar nga Mgr. Janka Simova

Kam kryer përkthimin e mësipërm si përkthyes i listuar në Regjistrin e Ekspertëve, Interpretuesve dhe Përkthyesve të licensuar nga Ministria e Drejtësisë e Republikës Sllovake, nga gjuha sllovake dhe angleze, regjistri i përkthyesit Nr. 970101. Ky përkthim është regjistruar në ditarin e përkthyesit me nr. 69/2022. Përkthimi korrespondon me dokumentin e përkthyer. Në të njëjtën kohë deklarova se jam i vetëdijshëm për pasojat e përkthimit të qëllimshëm të pavërtetë.

11.03.2022

(firma, vula e përkthyesit)

Ramadan

Digitally signed by Ramadan Mazreku
Date: 2022.04.27 12:53:54 +02'00'

MINISTRIA E DREJTËSISË
JONIDA TATAZI
PËRKTHYESE ZYRTARE

Përkthyese Zyrtare – Certified Translator
VAT No. (NIPT) L91331011R
Tel. 00 355 69 72 47 192, E-mail: jonidatatazi@outlook.com

Apostile

(Konventa e Hages 5 tetor 1961)

1. Shteti: **REPUBLIKA E SLLOVAKISË**

   Ky akt publik i paraqitur

2. Eshte nenshkruar nga: **Prof. Dr. Jozef Krnac**
3. I cili vepron ne pozicionin e: përkthyes
4. Mban firmen/ vulen e: gjuha angleze

Vertetuar

5. Ne **NITRA**
6. Me **18.03.2022**
7. Nga: **GJYKATA RAJONALE NË NITRA**
8. Numri KVO 17 '/2022
9. Vula
10. Firma

E rëndësishme!

Kjo Apostile nuk është e vlefshme nëse përdoret brenda Republikës së Sllovakisë. Kjo Apostile vërteton ekskluzivisht vetëm autenticitetin e nënshkrimit, titullit dhe vulën e zyrtarit që është kompetent në Republikën e Sllovakisë. Ajo nuk konfirmon autenticitetin e dokumentit që ndodhet në të. Ajo nuk zëvendëson legalizimin e dokumentit origjinal nga autoritetet kompetente të shtetit lëshues që ka lëshuar dokumentin origjinal.

Ramadan

Digitally signed by Ramadan Mazreku
Date: 2022.04.27 12:53:54 +02'00'

MINISTRIA E DREJTËSISË JONIDA TATAZI PËRKTHYESE ZYRTARE

REPUBLIKA E SHQIPËRISË
DHOMA KOMBËTARE E NOTERISË
DEGA VENDORE TIRANË
NOTER GENTIANA SH. DORËZI

PULLE TARIFE 200 LEKE REPUBLIKA E SHQIPËRISË

V2022052600062996496

DATE 23/04/2022
NR REP 791

VERTETIM PËRKTHIMI

Sot, më datë 23/4/2022, une Notere GENTIANA SH. DORËZI, anëtare në Dhomën Kombëtare të Noterisë, Dega Vendore TIRANË, me zyrë në adresën NR.7, BLV"GJERGJ FISHTA", NR.24 (i njohur si pallati E-88, prane ish Ekspozites) zyra nr.7 Tirane, une vërtetoj firmen e përkthyeses Jonida Llazo TATAZI, perkthyese e listes zyrtare të Ministria e Drejtësisë, identifikuar me Letënjoftimin Numër Personal ID I95121017O, banuese në Tiranë, regjistruar prane QKB me nr. NIPT L91331011R, e njohur personalisht prej meje, e cila përktheu nga Gjuha angleze ne gjuhen Shqipe dokumentin me vule apostile qe mban emertimin VENDIM, ME VULE APOSTILE nga Republika e Sllovakise te gjykates se Qarkut te NITRA DATE 18.03.2022 dhe e nënshkroi para meje dhe unë Noterja e vërtetoj sipas ligjit 110/2018 date 20.12.2018 "Per Noterine", neni 62, germa "j", dhe nenit 135. *Të dhënat personale në zyrën e noterit mbrohen sipas ligjit Nr. 9887, datë 10.03.2008, "Për mbrojtjen e të dhënave personale" ndryshuar, me ligjin (Nr. 48/2012) dhe akteve nënligjore në fuqi. Permban te dhena sensitive ne kuptim te ligjit.*

NOTER

GENTIANA SH.DORËZI

Ramadan

Digitally signed by Ramadan Mazreku
Date: 2022.04.27 12:53:54 +02'00'